

Le levigatrici modello LLT brevettata, sono fra le più moderne e funzionali oggi esistenti sul mercato per eseguire tutte le operazioni di levigatura e lucidatura del legno e dei metalli.

I vantaggi tecnici più salienti sono:

doppio collo d'oca
permette la lavorazione di pezzi più lunghi del piano di lavoro.

fiancate in ghisa
fuse in un sol pezzo, studiate in modo da consentire la massima stabilità della macchina.

guide telescopiche
che conferiscono una eccezionale robustezza al tavolo e minor ingombro.

Les ponceuses à bande modèle LLT breveté, sont parmi les machines plus modernes et fonctionnelles qui existent sur le marché pour toutes les opérations de ponçage et de polissage du bois et du métal. Les avantages techniques les plus remarquables sont les suivants:

double col de cygne
qui permet le ponçage de pièces plus longues que la table de travail.

parties latérales en fonte coulée
dans une seule pièce, projetées pour donner à la machine la plus grande stabilité.

guides télescopiques
qui assurent une solidité exceptionnelle à la table et un encombrement réduit.

Patented belt sanding machines model LLT are among the most up-to-date and functional machines available on the market for all wood sanding and polishing operations as well as polishing metal sheets.

Most important technical features are following:

double deep throats
allow the sanding of pieces longer than the worktable and permit loading and unloading of the machine without excessive handling of the workpiece.

cast-iron sides
moulded in one single piece, designed to assure machine stability.

telescopic guides
give exceptional rigidity to the table and reduce dimensions.

Die patentierten Bandschleifmaschinen gehören zu den modernsten und funktionellsten Maschinen dieses Types auf dem heutigen Markt, die für tadellose, Ausführung aller Holz-sowie Metallschleif- und Polierarbeiten geeignet sind. Die bedeutendsten technischen Vorteile sind folgende:

offene ständer
an beiden Seiten, sodass lange Stücke an beiden Seiten durchgeschoben werden können.

die Seitenständer
sind aus einem Stück gegossen, um der Maschine die maximale Stabilität zu geben.

Teleskopische Tischführungen
welche dem Tisch eine aussergewöhnliche Stabilität bei geringstem Platzanspruch gewähren.

CARATTERISTICHE 2000

Lunghezza piano	2000 mm.
Larghezza piano	800 mm.
Corsa verticale	600 mm.
Motore nastro 2 velocità	3/4 HP.
Motore sollevamento piano	0,5 HP.
Motore aspiratore	1 HP.
Bocca aspiratore Ø	115 mm.
Sviluppo nastro max.	6000 mm.
Larghezza nastro (a richiesta)	120 mm.
Velocità periferica del nastro	150 mm.
Collo d'oca - profondità utile	14-28 m/sec.
Collo d'oca - altezza	600 mm.
Ingombro	200 mm.
Ingombro macchina smontata	3350x1500x1550mm.
Ingombro macchina smontata in cassa	1,60 mq.
Peso netto mod. LLT	2,60 mc.
DOTAZIONE A RICHIESTA	555 Kg.
Lunghezza piano 1500 mm.	
Motore HP 4 o HP 5,5 a 1 velocità.	
Inversione di rotazione	
Guida sul piano.	
Filtro polvere (a 1 o 3 maniche).	

I dati suindicati sono soggetti a modifiche per miglioramenti.

2500

2500 mm.
800 mm.
600 mm.
3/4 HP.
0,5 HP.
1 HP.
115 mm.
7000 mm.
120 mm.
150 mm.
14-28 m/sec.
600 mm.
200 mm.
3850x1500x1550mm.
1,60 mq.
2,90 mc.
585 Kg.

3000

3000 mm.
800 mm.
600 mm.
3/4 HP.
0,5 HP.
1 HP.
115 mm.
8000 mm.
120 mm.
150 mm.
14-28 m/sec.
600 mm.
200 mm.
4350x1500x1550mm.
1,60 mq.
3,22 mc.
610 Kg.

CARACTERISTIQUES

Longueur de la table	3000 mm.
Largeur de la table	800 mm.
Déplacement vertical de la table	600 mm.
Moteur bande 2 vitesses	3/4 HP.
Moteur soulèvement automatique table	0,5 HP.
Moteur aspirateur	1 HP.
Buse d'aspiration Ø	115 mm.
Longueur max. de la bande abrasive	8000 mm.
Largeur de la bande abrasive (sur demande)	120 mm.
Vitesses	150 mm.
Profondeur du double col de cygne	14-28 m/sec.
Hauteur du double col de cygne	600 mm.
Encombrement	200 mm.
Encombrement machine démontée	4350x1500x1550mm.
Encombrement machine en caisse	1,60 mq.
Poids net mod. LLT	3,22 mc.
EQUIPEMENT SUR DEMANDE	610 Kg.
Longueur table 1500 mm.	
Guide sur la table.	
Moteur 4 ou 5,5 CV à 1 vitesse.	
Inversion de rotation sur moteur 3-4 CV.	
Récupérateur de poussière (1 ou 3 manchons).	

Gravures et caractéristiques sujettes à perfectionnement ou modifications.

SPECIFICATIONS 2000

Length of table	99" - 2000 mm.
Width of table	32" - 800 mm.
Vertical adjustment of table	24" - 600 mm.
Main motor 2 speeds	3-4 HP.
Table rise and fall motor	0,5 HP.
Exhaust fan motor	1 HP.
Dust outlet Ø	5" - 115 mm.
Max. sanding belt length	23,5" - 6150 mm.
Width of sanding belt	6" - 150 mm.
Sanding belt speed	14-28 mts/sec.
Depth of throat	24" - 600 mm.
Height of throat	8" - 200 mm.
Net weight mod. LLT	550 kos.
Overall dimensions	3350x1500x1550mm.
Shipping dimensions (machine disassembled)	1,60 sq. mts.
EXTRA EQUIPMENT	2,60 cu. mts.
Length of table 72" - 1500 mm.	
4 HP or 5,5 HP motor - 1 speed.	
Reverse rotation on standard 3-4 HP motor.	
Table fence	
Dust filter (one or three sleeves).	
Pad 4 3/4" - 120 mm.	

The above data are subject to change, as improvements are incorporated from time to time.

2500

99" - 2500 mm.
32" - 800 mm.
24" - 600 mm.
3-4 HP.
0,5 HP.
1 HP.
5" - 115 mm.
23,5" - 7000 mm.
6" - 150 mm.
14-28 mts/sec.
24" - 600 mm.
8" - 200 mm.
1540 lbs. 585 kos.
3850x1500x1550mm.
1,60 sq. mts.
2,90 cu. mts.

3000

118" - 3000 mm.
32" - 800 mm.
24" - 600 mm.
3-4 HP.
0,5 HP.
1 HP.
5" - 115 mm.
26,8" - 3000 mm.
6" - 150 mm.
14-28 mts/sec.
24" - 600 mm.
8" - 200 mm.
1610 lbs. - 610 kos.
4350x1500x1550mm.
1,60 sq. mts.
3,22 cu. mts.

TECHNISCHE DATEN

Tischlänge	3000 mm.
Tischbreite	800 mm.
Vertikallauf	600 mm.
Schleifbandmotor 2 Geschwindigkeiten	3-4 HP.
Motor für Tischhebung	0,5 HP.
Motor der Absauganlage	1 HP.
Ø des Absaugungsanschlusses	5" - 115 mm.
Max. Entwicklung des Schleifbandes	26,8" - 3000 mm.
Breite des Schleifbandes	6" - 150 mm.
Umfangsgeschwindigkeit des Schleifbandes	14-28 mts/sec.
Doppelte Schwannenhalstiefe	24" - 600 mm.
Doppelte Schwannenhalstiefe	8" - 200 mm.
Netto Gewicht mod. LLT	1610 lbs. - 610 kos.
Raumbedarf	4350x1500x1550mm.
Raumbedarf (demontierte Maschine)	1,60 sq. mts.
SONDERZUBEHOERE AUF ANFRAGE	3,22 cu. mts.
Tischlänge 1500 mm.	
Rechts-Linkslauf auf 3/4 PS motor	
Schleifschuh 120 mm.	
Staubfilter (Masse: 1000x2800 mm)	
Anschlag auf Tisch.	
Oberschlag.	
Motor 5,5 PS - 1 Geschw.	

Konstruktionsverbesserungen vorbehalten.

